

garle cinco plantas más, lo que produciría un mayor ingreso, la edificación costaría menos y elevaría el tanto por ciento de interés calculado. Para tal propósito se hipotecó la obra. En esa suma, además de las plantas adicionales, se incluyó el costo de la refrigeración en todo el edificio, así como el aumento de ascensores en número y capacidad. El inmueble tiene en total un área rentable de 12.519,74 metros cuadrados. Queda ahora libre de deudas y con un brillante futuro.

Hace meses está en el Congreso una nueva Ley (Seguro en vez de Retiro) que amplía el montante de la jubilación de 100 a 150 pesos, dándole además carácter de obligatoriedad, ya que por la Ley que nos rige acogerse al retiro es voluntario.

Para la jubilación voluntaria se exige tener veinticinco o más años de graduado, y cincuenta o más de edad; para la incapacidad no rige ni tiempo de graduado ni de edad. El retiro del profesional es optativo, no existiendo ninguna condición que lo haga obligatorio.

El doctor Alfonso Leng, Premio Nacional de arte en Chile.

El insigne compositor chileno Alfonso Leng ha sido agraciado con el Premio Nacional de Arte en Música, que le fué otorgado por unanimidad.

Alfonso Leng nació el 11 de febrero de 1884. Sus estudios humanísticos y universitarios los llevó a cabo en Santiago, así como los musicales, que siguió como autodidacto. Un intenso trabajo de investigación profesional en la dentística ha destacado como un valor internacional, no ha impedido a Alfonso Leng como músico realizar una obra de alto significado. En conjunto su obra se nos ofrece con una asombrosa técnica y un rigor de expresión equivalente, así como una afinidad espiritual con los románticos alemanes. Esta sustancia espiritual y esta posición estética más exigente en las cinco «Doloras» para piano (1914) y en los «Preludios» (1919), o en el valor inconfundible de «El Canto de Invierno» o de las «Otoñales» o con mayor amplitud en el poema sinfónico «La muerte de Alsino» (1920), o en la «Fantasía para piano y orquesta» (1936) y la sonata para piano (1950).

Enviamos al doctor Leng nuestra enhorabuena.

El doctor Pedro Planas, galardonado por Francia

El Gobierno de la República Francesa ha concedido al Presidente de la Sociedad Española de Ortodoncia y destacado especialista, sobradamente conocido en los medios ortodóncicos europeos, la Gran Cruz de Sanidad, preciada condecoración de la tierra gala.

Felicitamos efusivamente al estimado compañero doctor Planas.

Necrológica

El pasado día 5 de mayo falleció en Oviedo la madre de nuestro colega doctor Juan Triviño, esposa que fué del doctor Triviño, hijo del eminente cirujano-dentista don Cayetano Triviño. Testimoniamos a su hijo nuestro sentido pésame.